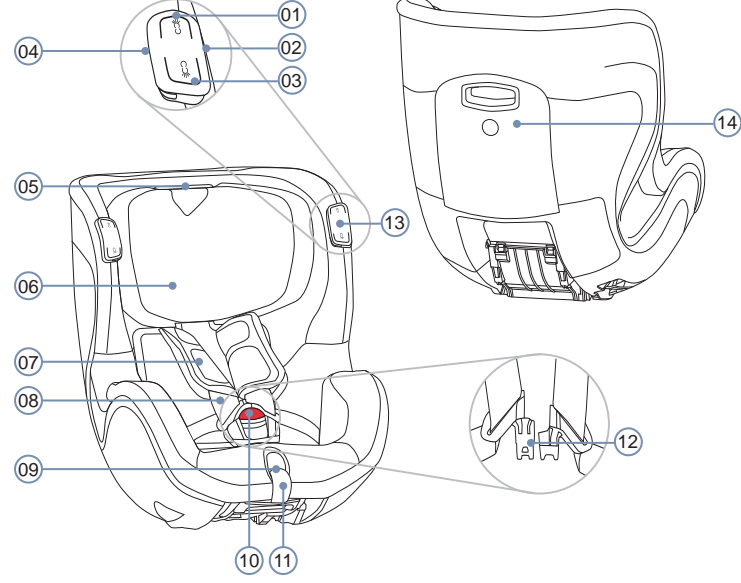


2000035157 A5

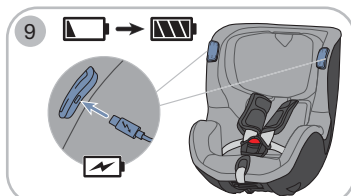
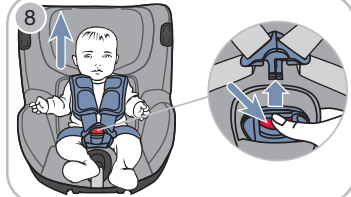
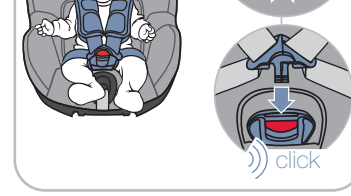
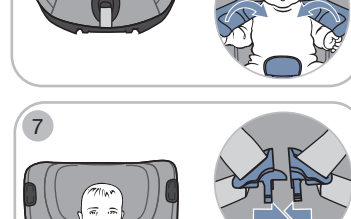
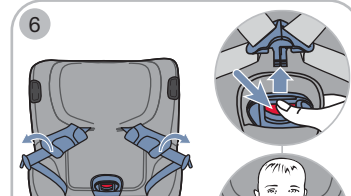
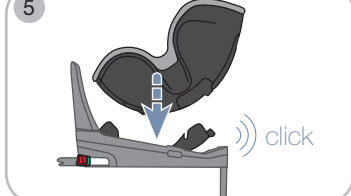
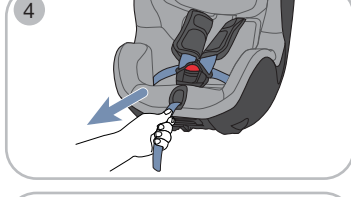
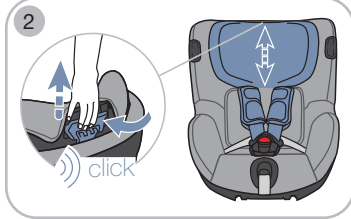
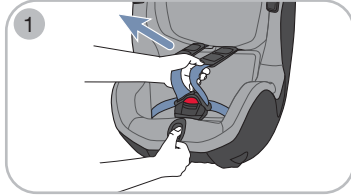
BRITAX RÖMER Child Safety EMEA

www.britax-roemer.com | hello@britax-roemer.com

2. Ürün tanıtımı



- | | |
|----------------------|---------------------------------|
| 01 Üst düğme | 08 Omuz kemerleri |
| 02 USB-C şarj soketi | 09 Ayarlama düğmesi |
| 03 Alt düğme | 10 Kemer kilidi (kırmızı düğme) |
| 04 Kırmızı LED | 11 Ayar kemeri |
| 05 Açma düğmesi | 12 Kilit dilleri |
| 06 Baş desteği | 13 Kumanda elemanı |
| 07 Omuz süngeri | 14 Saklama gözü |



1. Bu doküman hakkında

UYARI! Kullanım kılavuzu ürünün bir parçasıdır ve güvenli kullanım için gereklidir. Kullanım kılavuzu içinde yer alan bilgilere riayet edilmediğinde ölümle sonuçlanabilecek yaralanmalar meydana gelebilir. Herhangi bir konuyu tam anlamadığınızda ürünü kullanmayın ve derhal bayiye başvurun.

- ▶ Kullanım kılavuzunu okuyun.
- ▶ Bilgileri her zaman erişebilmek için kullanım kılavuzunu ürün ile birlikte saklayın.
- ▶ Ürünün üçüncü şahıslara verilmesi halinde kullanım kılavuzunu da birlikte verin.

İletişim bilgileri

Sorularınız olduğunda firmamıza başvurabilirsiniz.



BRITAX RÖMER Child Safety EMEA

www.britax-roemer.com
hello@britax-roemer.com

BRITAX RÖMER Kindersicherheit GmbH

Theodor-Heuss-Straße 9
89340 Leipheim
Almanya

+49 (0) 8221 3670 199

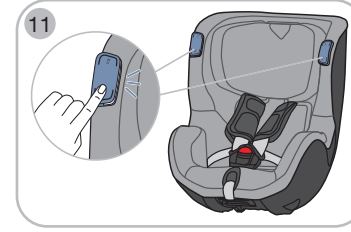
BRITAX Excelsior Limited

1 Churchill Way West
Andover
Hampshire SP10 3UW
İngiltere

+44 (0) 1264 386034

BRITAX Nordiska Barn AB

Jörgen Kocksgatan 4
SE-211 20 Malmö
İsveç



Omuz kemeri ve baş desteği

Doğru ayarlanmış baş destekleri çocuk koltuğunda oturan çocuğunuz için optimum koruma sağlar. Omuz kemeri yatay veya çocuğun omuzlarının hemen üzerinden geçtiğinde baş desteği doğru ayarlanmıştır.

Omuz kemerlerinin gevşetilmesi 1

- ▶ Ayar düğmesini basılı tutun.
- ▶ Her iki omuz kemerini öne doğru çekin.
- ☞ Omuz minderlerinden **çekmeyiniz**.
- ▶ Ayar düğmesini bırakın.

Omuz kemerlerinin ayarlanması 2

- ▶ Baş desteğinin açma düğmesini basılı tutun.
- ▶ Baş desteğini doğru omuz kemer yüksekliğine kadar kaydırın.
- ▶ Açma düğmesini bırakın.
- ☞ Baş desteğinin yerine geçmiş olduğu duyulmalıdır.
- ▶ Yerinme geçmiş olduğunu kontrol etmek için baş desteğin aşağıya bastırın.
- ☞ Omuz kemeri yatay veya çocuğun omuzlarının hemen üzerinden geçer. 3

Omuz kemerlerinin gerilmesi 4

- ▶ Ayar kemerini düz çekin.
- ☞ Ayar kemerini yukarı veya aşağı doğru **çekmeyin**.

Çocuğun emniyet kemerini takma

- ▶ Koltuk modülünü base ünite FLEX BASE iSENSE üzerinde emniyetleyin. Bakınız FLEX BASE iSENSE kullanım kılavuzu. 5
- ▶ Omuz kemerlerinin gevşetilmesi. Bakınız Bölüm “Omuz kemerleri ve baş desteği” Sayfa 1. 1
- ▶ Kemer kilidini açmak için kırmızı düğmeye basın. 6
- ▶ Kemer kilidini öne doğru yatırın.
- ▶ Çocuğu çocuk koltuğuna oturtun.
- ☞ Kemer altında kalın giysi bulunmasından kaçının.
- ▶ Omuz kemerlerini çocuğun omuzları üzerinden geçirin.

UYARI! Omuz kemerlerinin dönmemesine ya da yerlerinin değiştirilme-miş olmasına dikkat edin.

- ▶ Her iki kilidin dilini birleştirin. 7
- ▶ Kilit dillerini kemer kildi içine geçirin.
- ☞ Kilit dillerinin yerine geçmiş olduğu duyulmalıdır.

- ▶ Ayar kemerini düz çekin. 4
- ☞ Ayar kemerini yukarı veya aşağı doğru **çekmeyin**.
- ☞ Omuz kemerleri çocuğun vücuduna sıkıca dayanır.

UYARI! Kalça kemerlerinin çocuğunuzun kalçasının olabildiğince altından geçmesini sağlayın.

Çocuğun emniyet kemerini çıkartma 8

- ▶ Kemer kilidini açmak için kırmızı düğmeye basın.
- ▶ Çocuğu çıkarın.

Aküyü şarj etme 9

☞ Sadece DUALFIX iSENSE modelinde bulunur.

UYARI! Patlama ve tahriş etme tehlikesi. Talimatlara aykırı kullanılması halinde akü zarar görebilir.

- ▶ Aküyü suyun içine **daldırmayın**.
- ▶ Aküyü ateşten uzak tutun.
- ▶ Aküyü aşırı ısıya karşı koruyun. Tavsiye edilen kullanım ve depolama sıcaklıklarını dikkate alın.
- ▶ Aküyü **asla** çıkarmayın, modifiye etmeyin veya değiştirmeyin. Aksi takdirde akü patlayabilir veya zehirli maddeler yayılabilir.
- ▶ Akü zarar gördüğünde, deforme veya çatlaklar oluştuğunda aküyü parçalarına **ayırma** ve yapısını modifiye **etmeyin**.

▶ Aküden asitli su aktığında ekstrem derecede korozyona yol açabilecek akü ile her türlü temastan kaçının. Gözleriniz veya cildiniz ile temas ettiğinizde doktora başvurun.

İlk kullanımdan önce aküyü tam şarj edin. İlk şarj işlemi ışık fonksiyonunu kullanıma açar. Aküyü şarj etmek için ürün ile birlikte gönderilen şarj kablosunu kullanın. Bu kablo akünün açıklanan kullanım ömrünü garanti eder. Aküyü sadece, ortam sıcaklığı +10 ila +40° C arasında olduğunda şarj edin. Şarj soketi içine yabancı cisim sokmayın. Akü en az 500 şarj çevrim süreli kullanım ömrüne sahiptir.

- ▶ Şarj kablosunu iki USB-C şarj soketinden birine takın.
- ☞ Her bir kumanda elemanında bir USB-C şarj soketi bulunur.

UYARI! Kablonun dolaşma tehlikesi. Şarj kablosunu çocuk koltuğunun üzerinden **geçirmeyin**. Şarj kablosunu çocuk koltuğunun uzağından geçirin.

- ▶ Şarj kablosunu 5V USB adaptörüne takın.
- ☞ LED lambası sürekli yanıyor sa akü şarj ediliyor.
- ☞ LED lambası artık yanmıyorsa akü tam şarj edilmiştir.
- ▶ Şarj kablosunu çıkarın ve çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın (örneğin torpido gözü).
- ▶ Şarj durumu düşük olur olmaz aküyü tekrar şarj edin.
- ☞ Şarj durumunu kontrol edebilirsiniz. Herhangi bir düğmeye basın. Kırmızı LED lambası üç kez yavaş yanıp söndüğünde şarj kapasitesi düşüktür.
- ☞ Şarj işlemi esnasında iç aydınlatmayı kullanmak mümkündür.

İç aydınlatma

- ☞ Sadece DUALFIX iSENSE modelinde bulunur.
- ☞ BABY-SAFE iSENSE modelinin kullanımı DUALFIX iSENSE modelinden farklıdır.

İç aydınlatma hem sol hem de sağ kumanda elemanı üzerinden manuel olarak kumanda edilebilir. Ayrıca gecikmeli kapatma da devreye alınabilir. Işık kısa bir süre sonra otomatik olarak söner.

İşığı açma / Işık ayarını yükseltme 10

- ▶ Üst düğmeye kısa basın.
- ☞ Işık yanar.
- ▶ Kısa bir süre içinde üst düğmeye yeniden kısaca basın.
- ☞ Işık ayarı yükseltilir.
- ☞ Işık ayarı iki kez yükseltilebilir. Üst düğmeye yeniden bastığınızda ışık kapanır.

İşığı kapatma / Işık ayarını azaltma 11

- ▶ Alt düğmeye basılı tutun.
- ☞ Işık kapanır.
- ☞ Alt düğmeye kısaca basarak ışık ayarı azaltılabilir.

Gecikmeli kapatmayı devreye alma

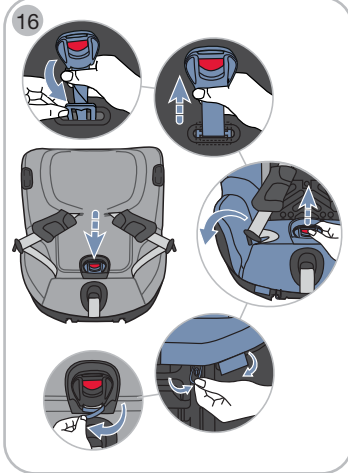
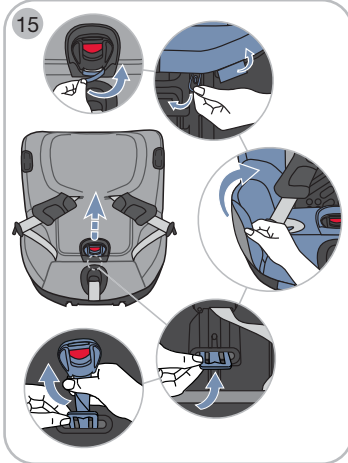
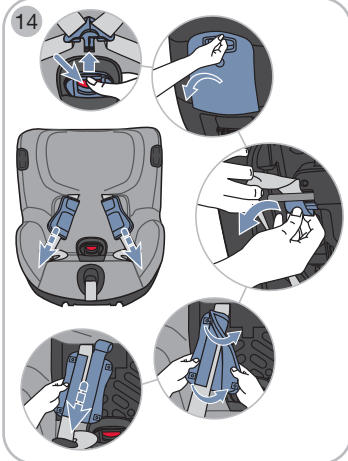
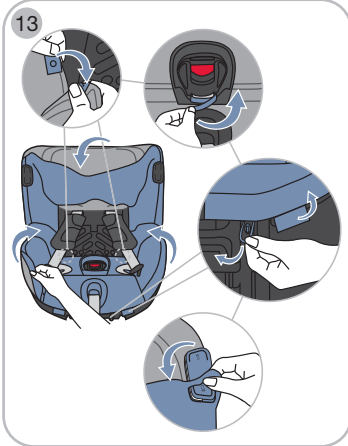
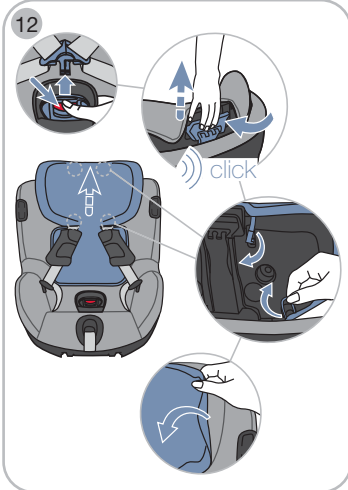
- ▶ Işık bir kez yanıp sönmeye kadar üst düğmeye basılı tutun.
- ☞ Gecikmeli kapatma devreye girmiştir.
- ☞ Işık kısa bir süre sonra otomatik olarak söner.

3. Kullanım amacı

Bu ürün, R129/03 nolu Avrupa Çocuk Emniyet Donanımları Standardı'nın taleplerine uygun şekilde tasarlanmış, test edilmiş ve kullanımı onaylanmıştır (i-Size universal ISOFIX).

Bu ürün sadece FLEX BASE iSENSE ünitesi ile birlikte bir çocuğun araç içinde sabitlenmesi için kullanılacaktır.

	Arkaya dönük	Öne doğru bakar
Boy	61 - 105 cm	76 - 105 cm
Vücut ağırlığı	maksimal 18 kg	



Yanlış kurulum nedeniyle yaralanma tehlikesi

Ürünün kurulumu kullanım kılavuzunda açıklanan talimatlara riayet edilmeden yapıldığında veya amacına aykırı kullanıldığında ağır ve hatta ölümlü sonuçlanabilecek yaralanmalar meydana gelebilir.

- ▶ Ürünü sadece gidiş yönüne doğru yönlendirilmiş araç koltuğu üzerinde kullanın.
- ▶ Araç el kitabındaki talimatlara riayet edin ve uygulayın.

Ön hava yastığı nedeniyle yaralanma tehlikesi

Hava yastıkları yetişkinleri araç koltuğunda tutmak ve korumak için tasarlanmıştır. Bir çocuk ön hava yastığına çok yakın olduğunda hafif ila ağır dereceli yaralanmalar meydana gelebilir.

- ▶ Arkaya dönük kullanımda ön hava yastığını iptal edin.
- ▶ Çocuk koltuğu yolcu koltuğu üzerine koyulduğunda yolcu koltuğunu arkaya kaydırın.
- ▶ Çocuk koltuğu ikinci veya üçüncü koltuk sırasında sabitlendiğinde önündeki ön koltuğu öne çekin.
- ▶ Araç el kitabındaki talimatlara riayet edin ve uygulayın.

Kullanım esnasında yaralanma tehlikesi

Araç içindeki sıcaklık hızlı bir şekilde tehlikeli boyutlarda artabilir. Ayrıca araçtan trafik akışının olduğu taraftan inmek tehlikeli olabilir.

- ▶ Çocuğu araç içinde kesinlikle gözetimsiz olarak bırakmayın.
- ▶ Koltuk modülünü sadece yaya kaldırımı olan taraftan takın veya sökün.

Sabitlenmemiş cisimler nedeniyle yaralanma tehlikesi

Ani frenleme veya kaza durumunda, sabitlenmemiş eşyalar ve kişiler araçtaki diğer yolcuların yaralanmasına neden olabilir.

- ▶ Çocuğu **asla** kucağınızda tutarak seyahat etmeyin.
- ▶ Araç koltuklarının sırtlıkları sabitlenmiş olmalıdır, (örn. katlanır arka koltuğu sabitleyin).
- ▶ Araçtaki (örneğin şapkalık üzerinde) tüm ağır veya keskin eşyalar sabitlenmiş olmalıdır.
- ▶ Ayak bölümüne herhangi bir eşya koymayın.
- ▶ Araçtaki tüm yolcular emniyet kemerlerini takmış olmalıdır.
- ▶ Araçta bağlı olan ürünün, üzerinde çocuk oturduğunda dahi daima sabitlenmiş olmalıdır.

Kılıf takılı olmadığında yaralanma tehlikesi

Kılıf çocuk koltuğunun entegre emniyet parçasıdır. Kılıf **kullanılmadığında** ağır veya ölümlü sonuçlanabilecek yaralanmalar meydana gelebilir.

- ▶ Sadece orijinal BRITAX RÖMER yedek koltuk kılıfları kullanın.
- ▶ Yedek koltuk kılıflarını yetkili bayiden temin edebilirsiniz.

Aşağıdaki önlemlerle ürünün hasar görmesini önleyin

- ▶ Ürün asla, deneme amacıyla olsa dahi boşta durduğunda kullanılmamalıdır.
- ▶ Ürün çocuk oyuncacı değildir.
- ▶ Olası hasarları önlemek için ürünün sert nesnelere (araç kapısı, koltuk rayları, vs.) arasına sıkışmamasına dikkat ediniz.
- ▶ Ürünü: Nem, su, sıvı, toz ve tuz sisine karşı koruyun.
- ▶ Ürün üzerine ağır cisim koymayın.

İzin verilmeyen modifikasyonlar nedeniyle yaralanma tehlikesi

Ürün üzerinde herhangi bir değişiklik yapmanız durumunda resmi kullanım izni geçersiz kalır. Değişiklikleri sadece üretici firma yapabilir. Ürün üzerindeki etiketler ürünün önemli parçalarıdır.

- ▶ Herhangi bir değişiklik yapmayın.
- ▶ Etiketleri çıkarmayın.

Araçta hasar oluşmasını önleyin

- ▶ Hassas araç koltuk kılıfları zarar görebilir.
- ▶ BRITAX RÖMER çocuk koltuğu altlığı kullanın. Bu altlık ayrı olarak satın alınabilir.

5. Araç içinde kullanım

⚠ UYARI! Bu ürünün sadece FLEX BASE iSENSE ünitesi ile birlikte kullanılmasına izin verilir.

- ▶ FLEX BASE iSENSE ünitesinin kullanım kılavuzu içinde yer alan bilgileri dikkate alın ve riayet edin.

☞ Çocuk koltuğunun base ünite üzerinde emniyetlenmesi FLEX BASE iSENSE ünitesinin kullanım kılavuzu içinde açıklanmıştır.

6. Temizleme ve bakım

- ▶ Plastik parçaları sabunlu su ile temizleyin.
- ▶ Keskin deterjan kullanmayın (örneğin solvent gibi).

Kılıfın temizlenmesi

Kılıf çıkarın

- ▶ Omuz kemerlerinin gevşetilmesi. Bakınız Bölüm “Omuz kemerleri ve baş desteği” Sayfa 1. **01**

- ▶ Kemer kilidini açmak için kırmızı düğmeye basın. **12**

- ▶ Baş desteğini maksimal ölçüde çıkarın. Bakınız Bölüm “Omuz kemerleri ve baş desteği” Sayfa 1.

- ▶ Baş desteğindeki kılıf kancasını açın.

- ▶ Baş desteğinin kılıfını üstten açın ve öne doğru çekin.

- ▶ Baş desteğinin altındaki lastik bantları açın.

- ▶ Baş desteğinin kılıfını çıkarın.

- ▶ Çıt çıt düğmelerini açın. **13**

- ▶ Döşemedeki cırt cırtlı fermuarı açın.

- ▶ Bacak bölümündeki lastik ilmik ve plastik kartları açın.

- ▶ Kılıfı minderden çıkarın.

- ▶ Kılıfı dikkatlice kumanda elemanlarından ayırın (DUALFIX iSENSE).

- ▶ Kılıfı çıkarın.

- ▶ **⚠ UYARI!** Ürünü **asla** kılıfsız kullanmayın.

Kılıfı yıkama

- ▶ Yıkama bilgisinin yazılı olduğu etiketi dikkate alın.

Kılıfı takma

- ▶ Sökme işleminin tersi yönünde takın.

Omuz kemerini temizleme

Omuz kemerini çekin **14**

- ▶ Omuz kemerlerinin gevşetilmesi. Bakınız Bölüm “Omuz kemerleri ve baş desteği” Sayfa 1. **01**

- ▶ Kemer kilidini açmak için kırmızı düğmeye basın.

- ▶ Cırt cırtlı fermuarı açın.

- ▶ Bölmeyi açın.

- ▶ Omuz kemerlerini biraz çıkarın.

- ▶ Kemer ilmiklerini plastik kanatlardan sökün.

- ▶ Omuz pedini önden çıkarın.

- ▶ **⚠ UYARI!** Ürünü **asla** omuz pedsiz kullanmayın.

Omur pedini yıkama

- ▶ Yıkama bilgisinin yazılı olduğu etiketi dikkate alın.

Omuz pedini takma

- ▶ Sökme işleminin tersi yönünde takın.

Kemer kilidinin bakımı

Kır ve yabancı cisimler kemer kilidi fonksiyonuna olumsuz etki eder. Kilit dilleri kemer kilidi içine zor veya hiç geçmiyorsa kemer kilidinin bakımını yapın.

Kemer kilidinin sökülmesi **15**

- ▶ Minderin kılıfını çıkarın.

- ▶ Kemer metal plaka ile birlikte 90° döndürün.

- ▶ Metal plakayı dar kenarı öne gelecek şekilde kemer yarığından geçirin.

Kemer kilidini temizleme

- ▶ Kemer kilidini bir saat deterjanlı sıcak su içinde tutun.

- ▶ Kemer kilidini durulayın ve kurumasını sağlayın.

Kemer kilidini takma **16**

- ▶ Kemer kilidinin metal plakasını kemer yarığından geçirin.

- ▶ Kemer metal plaka ile birlikte 90° döndürün.

- ▶ ☞ Metal plaka gidiş yönünün enine doğru takılmıştır.

- ▶ Kemer kilidinden güçlü şekilde çekerek sabitlenmesini kontrol edin.

- ▶ Kemer kilidini kılıftan geçirin.

- ▶ Minderin kılıfını takın.

7. Ürünün ara depolanması

Ürünü uzun bir süre kullanmayacağınızda aşağıda açıklanan bilgileri dikkate alın.

- ▶ Ürünü güvenli ve kuru bir yerde saklayın.

- ▶ Ürünün 20 ve 25 °C arasındaki bir sıcaklıkta saklanmasına riayet edin.

- ▶ Ürün üzerine ağır cisim **koymayın**.

- ▶ Ürünü doğrudan ısı kaynakları yanında veya güneş ışınlarına maruz kalacak şekilde **depolamayın**.

DUALFIX iSENSE ürünü için geçerli ek maddeler:

- ▶ Ara depolama işleminden önce aküyü tam şarj edin.

- ▶ En az her 12 ayda bir aküyü tam şarj edin.

8. Bertaraf etme

Ülkenizde geçerli olan bertaraf etme kurallarını dikkate alın. Bu ürünü parçalarına ayırmayın.

DUALFIX iSENSE hurda elektrik atık olarak bertaraf edilecektir.



4. Güvenlik bilgileri

Hasarlı çocuk koltuğu nedeniyle yaralanma tehlikesi

10 km/h'lık bir hızla gerçekleşen bir çarpışmalı kazada, açık bir şekilde görülebilir olmasa da çocuk koltuğunda bazı hasarlar oluşmuş olabilir. Araç ile bir sonraki yapılan kazada ağır yaralanma meydana gelebilir.

- ▶ Kaza nedeniyle hasar gören ürünü değiştirin.
- ▶ Hasar gören ürünü kontrol ettirin (yere düşmüş olsa da).
- ▶ Bütün önemli parçaları düzenli olarak kontrol edin.
- ▶ Bütün mekanik parçaların mükemmel durumda olmalarını sağlayın.
- ▶ Ürünün parçalarını asla bağlamayın.
- ▶ Hasarlı ürünü yönetmeliklere uygun olarak bertaraf edin.

Kızgın parçalar nedeniyle yanma tehlikesi

Ürün parçaları güneş ışınlarından etkilenebilir ısınabilir. Çocuk cildi çok hassastır ve yanma nedeniyle yaralanabilir.

- ▶ Kullanılmadığı sürelerde ürünü güneş ışınlarına karşı koruyun.